



**Dekret**

**Decreto**

der Landesdirektorin  
des Landesdirektors

della Direttrice provinciale  
del Direttore provinciale

Nr.

N.

9948/2020

16.3 Amt für das Lehrpersonal - Ufficio Personale docente

**Betreff:**

Genehmigung der endgültigen  
Landesranglisten für das Schuljahr  
2020/2021

**Oggetto:**

Approvazione delle graduatorie provinciali  
definitive per l'anno scolastico 2020/2021

## DIE LANDESSCHULDIREKTORIN

### nimmt Folgendes zur Kenntnis:

Die Artikel 12, 12-bis und 12-ter des Landesgesetzes vom 12. Dezember 1996, Nr. 24, in geltender Fassung, sehen die Errichtung der Landesranglisten vor,

die Landesregierung genehmigte mit Beschluss vom 19. Dezember 2017, Nr. 1421, die Regelung für die Erstellung der Landes- und Schulranglisten für die Aufnahme des Lehrpersonals der Grund-, Mittel- und Oberschulen,

das Rundschreiben Nr. 38/2019 vom 13. November 2019 legt den Termin und die Modalitäten für die Einreichung der Gesuche um Eintragung in die Landesranglisten für das Schuljahr 2020/2021 fest,

die von den Lehrpersonen eingereichten Gesuche und Bewertungsunterlagen wurden überprüft und bewertet,

die Eingaben der Lehrpersonen gegen die vorläufigen Ranglisten wurden überprüft und, falls sie begründet waren, wurde die Punktzahl richtiggestellt,

die Bewerberinnen und Bewerber, die mit Vorbehalt in die vorläufigen Ranglisten eingetragen worden waren, weil sie bei Verfall der Frist für die Eintragung in diese Ranglisten noch nicht im Besitz der Zulassungsvoraussetzungen waren, und diesen Vorbehalt fristgerecht aufgelöst haben, wurden endgültig in die Ranglisten eingetragen,

das Gesetz vom 10. April 1991, Nr. 125, beinhaltet Maßnahmen zur Verwirklichung der Gleichheit zwischen Mann und Frau in der Arbeitswelt

### und verfügt:

1. Die endgültigen Landesranglisten und Verzeichnisse für die deutschsprachigen Grund-, Mittel- und Oberschulen für das Schuljahr 2020/2021 laut den beiliegenden Aufstellungen, welche wesentlicher Bestandteil dieses Dekretes sind, sind genehmigt.

2. Die Bewerberinnen und Bewerber, die mit Vorbehalt in den vorläufigen Landesranglisten

## LA DIRETTRICE DELLA DIREZIONE PROVINCIALE SCUOLE

### Considera quanto segue:

Gli articoli 12, 12-bis e 12-ter della legge provinciale 12 dicembre 1996, n. 24, con successive modifiche, prevedono la formazione delle graduatorie provinciali;

la Giunta provinciale con deliberazione 19 dicembre 2017, n. 1421, ha approvato la disciplina relativa alla formazione delle graduatorie provinciali e d'istituto per l'assunzione del personale docente delle scuole primarie e secondarie;

la circolare n. 38/2019 del 13 novembre 2019 stabilisce il termine e le modalità per la presentazione delle domande di inserimento nelle graduatorie provinciali per l'anno scolastico 2020/2021;

le domande ed i titoli presentati dai docenti sono stati controllati e valutati;

i reclami che i docenti avevano presentato contro le graduatorie provvisorie sono stati esaminati ed in caso di fondatezza il punteggio è stato rettificato;

gli aspiranti che erano stati inseriti con riserva nelle graduatorie provvisorie perché al momento della scadenza del termine per la presentazione delle domande non erano in possesso dei requisiti di ammissione, e che hanno sciolto la riserva in tempo utile, sono stati inseriti a titolo definitivo nelle graduatorie;

la legge del 10 aprile 1991, n. 125, prevede azioni positive per la realizzazione della parità uomo - donna nel lavoro

### e decreta:

1. Le graduatorie provinciali e gli elenchi definitivi per le scuole primarie e secondarie in lingua tedesca per l'anno scolastico 2020/2021 risultanti dagli elenchi allegati sono approvati. Gli elenchi allegati costituiscono parte integrante del presente decreto.

2. Gli aspiranti che erano inseriti con riserva nelle graduatorie provinciali provvisorie e che non hanno

eingetragen waren und diesen Vorbehalt nicht fristgerecht aufgelöst haben, werden vom Verfahren zur Erstellung der Landesranglisten für das Schuljahr 2020/2021 ausgeschlossen und werden somit nicht in die endgültigen Landesranglisten eingetragen, weil sie nicht im Besitz der vorgeschriebenen Zulassungsvoraussetzungen sind. Die aus diesem Grunde ausgeschlossenen Bewerberinnen und Bewerber sind im beigefügten Verzeichnis angeführt. Das Verzeichnis bildet einen wesentlichen Bestandteil dieses Dekrets.

3. Die endgültigen Landesranglisten und Verzeichnisse werden an der elektronischen Anschlagtafel der Deutschen Bildungsdirektion, Amba-Alagi-Straße Nr. 10, Bozen, und auf der Homepage der Deutschen Bildungsdirektion [www.provinz.bz.it/bildung-sprache/deutschsprachige-schule](http://www.provinz.bz.it/bildung-sprache/deutschsprachige-schule) veröffentlicht.

4. Die endgültigen Landesranglisten und Verzeichnisse können innerhalb der gesetzlichen Fristen vor der zuständigen Gerichtsbehörde angefochten werden.

sciolto la riserva in tempo utile, vengono esclusi dal procedimento di formazione delle graduatorie provinciali per l'anno scolastico 2020/2021 e non vengono, pertanto, inseriti nelle graduatorie provinciali definitive perché non sono in possesso dei requisiti d'accesso prescritti. Gli aspiranti esclusi per questo motivo sono indicati nell'elenco allegato che costituisce parte integrante del presente decreto.

3. Le graduatorie provinciali e gli elenchi definitivi sono pubblicati all'albo elettronico della Direzione Istruzione e Formazione tedesca, via Amba Alagi n. 10, Bolzano, e sul sito internet della Direzione Istruzione e Formazione tedesca [www.provinz.bz.it/bildung-sprache/deutschsprachige-schule](http://www.provinz.bz.it/bildung-sprache/deutschsprachige-schule).

4. Le graduatorie provinciali e gli elenchi definitivi sono impugnabili nei termini di legge dinnanzi all'autorità giudiziaria competente.

Die Landesschuldirektorin

La direttrice della Direzione provinciale Scuole

Sigrun Falkensteiner

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)